

CONTRACT DE SERVICII
nr. 63 din 16.09.2025

1. Părțile contractante

Filarmonica „George Enescu”, cu sediul în str. Benjamin Franklin nr. 1-3, sector 1, București, telefon/fax: 021 315 00 26, cod fiscal 4266766, cont trezorerie RO84TREZ 23G670304200109X, Trezorerie sector 1, reprezentată de _____ în calitate de Manager și

– Contabil Șef, numit în cele ce urmează Achizitor, pe de o parte,

și

1.S.C. INTERNATIONAL EXPERT TRAVEL S.R.L. cu sediul social în București, Sector 1, Str Puskhin, Nr 30, Et 1, tel 0722.291.090, fax. 021.311.15.80, e-mail: office@btour.ro, înregistrată la Registrul Comerțului sub nr. J40/15483/2006, C.I.F. RO 19063905, COD IBAN RO52BTRL04104202L77638XX deschis la Banca Transilvania, reprezentată legal prin domnul _____ în calitate de Administrator – în calitate de Prestator, pe de o parte.

2. Definiții

2.1. - În prezentul contract următorii termeni vor fi interpretați astfel:

- a. contract - prezentul contract și toate anexele sale;
- b. Achizitor și Prestator - părțile contractante, așa cum sunt acestea numite în prezentul contract;
- c. prețul contractului - prețul plătitibil Prestatorului de către Achizitor, în baza contractului, pentru îndeplinirea integrală și corespunzătoare a tuturor obligațiilor asumate prin contract;
- d. servicii - activitățile a căror prestare face obiectul contractului;
- e. forța majoră - un eveniment mai presus de controlul părților, care nu se datorează greșelii sau vinei acestora, care nu putea fi prevăzut la momentul încheierii contractului și care face imposibilă executarea și, respectiv, îndeplinirea contractului; sunt considerate asemenea evenimente: războaie, revoluții, incendii, inundații sau orice alte catastrofe naturale, restricții apărute ca urmare a unei carantine, embargou, enumerarea nefiind exhaustivă, ci enunțiativă. Nu este considerat forță majoră un eveniment asemenea celor de mai sus care, fără a crea o imposibilitate de executare, face extrem de costisitoare executarea obligațiilor uneia din părți;
- f. zi - zi calendaristică;
- g. an - 365 de zile.

3. Interpretare

3.1. - În prezentul contract, cu excepția unei prevederi contrare, cuvintele la forma singular vor include forma de plural și viceversa, acolo unde acest lucru este permis de context.

3.2. - Termenul "zi" ori "zile" sau orice referire la zile reprezintă zile calendaristice dacă nu se specifică în mod diferit.

Clauze obligatorii

4. Obiectul contractului

4.1. Prestatorul se obligă să presteze servicii de cazare privind deplasarea Orchestrei Filarmonicii George Enescu în cadrul Proiectului cultural – Închiderea sezonului cultural România – Polonia, în perioada 29 noiembrie – 2 decembrie 2025, în Polonia, având cod cpv - 55110000-4 - Servicii de cazare la hotel (Rev.2), achizițiile directe au fost efectuate din catalogul electronic SEAP astfel:

- Cazare proiect cultural închiderea sezonului cultural Romania-Polonia 29 Nov-02 Dec 2025- Servicii cazare Cracovia, în perioada 29 Noiembrie- 1 Decembrie 2025, **2 nopti Tarif camera single standard pentru 2 nopti**, cu mic dejun inclus, conform achiziție SEAP: **DA38878500/ 16.09.2025;**

- Cazare proiect cultural inchiderea sezonului cultural Romania-Polonia 29 Nov-02 Dec 2025- Servicii cazare **Cracovia**, in perioada 29 Noiembrie- 1 Decembrie 2025, **2 nopti, camera dubla standard – twin, cu mic dejun inclus**, conform achizitie SEAP: **DA388784/ 16.09.2025**;
- Cazare proiect cultural inchiderea sezonului cultural Romania-Polonia 29 Nov-02 Dec 2025- Servicii cazare **Varsovia**, in perioada 1 Decembrie- 2 Decembrie 2025, **1 noapte, camera single standard**, conform achiziție **DA38878325/ 16.09.2025**;
- Cazare proiect cultural inchiderea sezonului cultural Romania-Polonia 29 Nov-02 Dec 2025- Servicii cazare **Varsovia**, in perioada 1 Decembrie - 2 Decembrie 2025, **camera dubla standard twin, 1 noapte**, conform achiziție SEAP **DA38878162/16.09.2025**;

5. Prețul contractului

5.1. Prețul convenit pentru îndeplinirea contractului este astfel-

- preț / camera single standard pentru 2 nopti, cu mic dejun inclus este 761 lei fara TVA x 15 camere, respectiv 11.415,00 lei fără TVA.
- preț/ camera dubla standard - twin pentru 2 nopti, cu mic dejun inclus este 812 lei fara TVA x 38 camere, respectiv 30.856,00 lei fără TVA.
- preț/ camera single standard pentru 1 noapte, cu mic dejun inclus este 685 lei fara TVA x 15 nopti, respectiv 10.275,00 lei fără TVA.
- preț/camera dubla standard twin pentru 1 noapte, cu mic dejun inclus este 787 lei fara TVA x 38 camere, respectiv 29.906,00 lei fără TVA.

5.2 Valoarea totală a contractului este de 82.452 lei (fără TVA), la care se adaugă 9.069,72 lei TVA, iar valoarea totală a contractului cu TVA este de 91.521,72 lei.

6. Executarea contractului

6.1. Executarea contractului începe la data de 16.09.2025.

7. Durata contractului

7.1 Prezentul contract se derulează în 16.09. 2025 – 31 decembrie 2025.

8. Obligațiile Prestatorului

8.1 Prestatorul se obligă să presteze serviciile prevăzute în contract, în conformitate cu prevederile legale, solicitările Achizitorului cu prezentul contract .

8.2 Prestatorul se obligă să despăgubească Achizitorul:

- i) împotriva oricăror reclamații și acțiuni în justiție, ce rezultă din încălcarea unor prevederi legale în legătură cu serviciile prestate; și
- ii) prin plata de daune-interese, costuri, taxe și cheltuieli de orice natură, produse ca urmare a nerespectării de către Prestator a obligațiilor contractuale;

9. Obligațiile Achizitorului

9.1. Achizitorul se obligă să plătească prețul către Prestator în termen de maxim 30 zile de la primirea facturii, ce va fi emisă cu un proces- verbal lunar de efectuare a serviciilor. Achizitorul va semna procesul-verbal de recepție numai în cazul în care serviciile prestate au îndeplinit cerințele Achizitorului, condițiile contractuale și legale.

10. Sancțiuni pentru neîndeplinirea culpabilă a obligațiilor

10.1. În caz de neîndeplinire sau îndeplinire necorespunzătoare, de către Prestator a obligațiilor asumate prin contract, Achizitorul are dreptul de a solicita ca penalități o cota procentuală de 0,02% din prețul contractului pentru fiecare zi de întârziere până la îndeplinirea integrală a obligațiilor.

10.2. În cazul în care Achizitorul nu onorează facturile în termenul stabilit la art. 9.1, atunci acesta are obligația de a plăti ca penalități o sumă echivalentă cu o cotă procentuală de 0,02% din valoarea facturii neachitate pe fiecare zi de întârziere.

10.3. Nerespectarea obligațiilor asumate prin prezentul contract de către una dintre părți, în mod culpabil și repetat, sau nerespectarea obligațiilor esențiale de la art. 4, 5, 8 și 9, dă dreptul părții lezate de a rezilia în mod unilateral contractul și de a pretinde plata de daune-interese. Rezilierea se va face prin transmiterea unei notificări de reziliere, fără punere în întârziere, fără intervenția instanței de judecată și fără îndeplinirea oricăror alte formalități suplimentare, contractul considerându-se reziliat de la data comunicării notificării.

10.4. Achizitorul își rezervă dreptul de a solicita denunțarea contractului, printr-o notificare scrisă, adresată Prestatorului, cu respectarea prevederilor legale privind procedurile de prevenire a insolvenței și de insolvență, fără nicio compensație, dacă acesta din urmă intra în procedura falimentului, cu condiția ca această anulare să nu prejudicieze sau să afecteze dreptul la acțiune sau despăgubire pentru Prestator. În acest caz, Prestatorul are dreptul de a pretinde numai plata corespunzătoare pentru partea din contract executată până la data denunțării unilaterale a contractului.

Clauze specifice

11. Alte responsabilități ale Prestatorului

11.1. (1) Prestatorul are obligația de a executa serviciile prevăzute în contract cu profesionalismul și promptitudinea cuvenite angajamentului asumat, la termenele solicitate de către Achizitor și în conformitate cu prezentul contract.

(2) Prestatorul se obligă să supravegheze prestarea serviciilor, să asigure resursele umane, materialele, instalațiile, echipamentele și orice alte asemenea, fie de natură provizorie, fie definitivă, cerute de și pentru executarea contractului.

11.2. Prestatorul este pe deplin responsabil pentru execuția și calitatea serviciilor. Totodată, este răspunzător atât de siguranța tuturor operațiunilor și metodelor de prestare utilizate, cât și de calificarea personalului folosit pe toată durata contractului.

12. Recepție și verificări

12.1. Achizitorul are dreptul de a verifica modul de prestare a serviciilor pentru a stabili conformitatea lor cu prevederile prezentului contract în prealabil semnării procesului-verbal de recepție, în modul în care va considera necesar și util pentru această verificare.

12.2. În cazul în care, la momentul prestării serviciului, Achizitorul constată existența unor servicii neconforme cu prevederile prezentului contract, se va menționa acest lucru în procesul verbal de recepție.

13. Începere, finalizare, întârzieri, sistare

13.1. (1) Prestatorul are obligația de a începe prestarea serviciilor imediat după semnarea prezentului contract.

(2) În cazul în care Prestatorul suferă întârzieri și/sau suportă costuri suplimentare, datorate în exclusivitate Achizitorului, părțile vor putea stabili de comun acord, printr-un act adițional:

a) modificarea perioadei de prestare a serviciului; și

b) totalul cheltuielilor aferente, dacă este cazul, care se vor adăuga la prețul contractului.

13.2. Serviciile care fac obiectul contractului trebuie prestate în termenul convenit de părți sau, acolo unde nu există un termen convenit de comun acord, în perioadele indicate expres în solicitările scrise ale Achizitorului, care nu suportă derogare.

13.3. Dacă pe parcursul îndeplinirii contractului Prestatorul nu poate asigura, din orice motiv, prestarea serviciului la termenul solicitat de Achizitor, acesta are obligația de a notifica acest lucru, în timp util, Achizitorului. Notificarea nu îl exonerează pe Prestator de răspundere pentru neîndeplinirea sau îndeplinirea neconformă a obligațiilor contractuale. Modificarea datei/perioadelor în care s-a solicitat prestarea serviciilor se poate face numai cu acordul prealabil scris al Achizitorului, printr-un act adițional.

14. Amendamente

14.1. Părțile contractante au dreptul, pe durata îndeplinirii contractului, de a conveni modificarea clauzelor contractului, printr-un act adițional, numai în cazul apariției unor circumstanțe care lezează interesele comerciale legitime ale acestora și care nu au putut fi prevăzute la data încheierii contractului.

14.2. În cazul în care părțile nu ajung la un acord cu privire la condițiile unei astfel de modificări, atunci oricare dintre părți poate denunța contractul, cu un preaviz de 5 zile, fără ca niciuna dintre părți să poată fi obligată la plata de daune interese din acest motiv.

15. Cesiunea

15.1. Prestatorul are obligația de a nu transfera total sau parțial obligațiile sale asumate prin contract, fără să obțină, în prealabil, acordul scris al Achizitorului.

15.2. Cesiunea nu va exonera Prestatorul de nicio responsabilitate sau orice alte obligații asumate prin contract.

16. Forța majoră

16.1. Forța majoră este constatată de o autoritate competentă.

16.2. Forța majoră exonerează părțile contractante de îndeplinirea obligațiilor asumate prin prezentul contract, pe toată perioada în care aceasta acționează.

16.3. Îndeplinirea contractului va fi suspendată în perioada de acțiune a forței majore, dar fără a prejudicia drepturile ce li se cuveneau părților până la apariția acesteia.

16.4. Partea contractantă care invocă forța majoră are obligația de a notifica celeilalte părți, imediat și în mod complet, producerea acesteia și să ia orice măsuri care îi stau la dispoziție în vederea limitării consecințelor.

16.5. Dacă forța majoră acționează sau se estimează că va acționa o perioadă mai mare de 14 zile, fiecare parte va avea dreptul să notifice celeilalte părți încetarea de plin drept a prezentului contract, fără ca vreuna dintre părți să poată pretinde celeilalte daune-interese.

17. Soluționarea litigiilor

17.1. Achizitorul și Prestatorul vor depune toate eforturile pentru a rezolva pe cale amiabilă, prin tratative directe, orice neînțelegere sau dispută care se poate ivi între ei în cadrul sau în legătură cu îndeplinirea contractului.

17.2. Dacă, după 15 zile de la începerea acestor tratative, Achizitorul și Prestatorul nu reușesc să rezolve în mod amiabil o divergență contractuală aceasta va fi soluționată de către instanțele judecătorești competente din municipiul București.

18. Comunicări

18.1. (1) Orice comunicare dintre părți, referitoare la îndeplinirea prezentului contract, trebuie să fie transmisă în scris.

(2) Orice document scris trebuie înregistrat atât în momentul transmiterii, cât și în momentul primirii.

18.2. Comunicările între părți se pot face și prin telefon, fax sau e-mail, cu condiția confirmării în scris a primirii comunicării.

19. Legea aplicabilă contractului

19.1. Contractul va fi guvernat de și interpretat conform legilor din România.

19.2. Orice modificare a prezentului contract se va realiza prin Act Adițional semnat de ambele părți.

20. Diverse

20.1. Părțile declară că au negociat cu bună credință toate clauzele prezentului Contract, înțeleg pe deplin efectele clauzelor Contractului și le acceptă în mod expres, aceste clauze reflectând voința comună și neîngrădită a Părților. Prestatorul declară că acceptă în mod expres clauzele referitoare la restrângerea libertății de a contracta (art. 15.1-15.4), limitarea dreptului de a opune excepții (8.4., 12.1., 13.2, 13.3., 16.2), denunțarea unilaterală a contractului (art. 10.4), competența instanțelor judecătorești și legea aplicabilă (art. 17, art. 19), potrivit semnăturii sale de mai jos.

Părțile au înțeles să încheie 16.09.2025 prezentul contract în 2 (două) exemplare, în limba română, câte unul pentru fiecare parte.

ANEXA NR. 1 la Contractul Nr. 63 din data de 16.09.2025

Achizitorul respectă prevederile Regulamentului (UE) nr. 679 din 27 aprilie 2016 privind protecția persoanelor fizice în ceea ce privește prelucrarea datelor cu caracter personal și privind libera circulație a acestor date și de abrogare a Directivei 95/46/CE și pune în aplicare măsuri tehnice și organizatorice de protejare a tuturor operațiunilor privitoare la datele cu caracter personal, care previn prelucrările neautorizate sau ilegale, precum și pierderile sau distrugerile accidentale sau ilegale.

Achizitorul colectează și prelucrează datele personale ale Prestatorului în conformitate cu legislația în vigoare, în modalități care asigură confidențialitatea și securitatea adecvată a acestor date, în vederea asigurării protecției împotriva prelucrării neautorizate sau ilegale și împotriva pierderii, a distrugerii sau a deteriorării accidentale.

Scopul prelucrării: Datele cu caracter personal ale Prestatorului, comunicate în cadrul prezentului contract, vor fi prelucrate de Achizitor în scopul executării prezentului contract la care Prestatorul este parte contractantă.

Categorii de date: Datele cu caracter personal colectate și prelucrate în vederea executării prezentului contract sunt următoarele: (de ex.: nume și prenume, adresă, serie și număr carte de identitate, cod numeric personal, număr de telefon/fax, adresă de poștă electronică, cod bancar).

Datele personale ale Prestatorului, comunicate în cadrul prezentului contract, pot fi comunicate de Achizitor instituțiilor publice, în conformitate cu obligațiile legale care îi revin acestuia.

În situația în care este necesară prelucrarea datelor personale ale Prestatorului în alte scopuri decât cele prevăzute în contract. Achizitorul va informa Prestatorul și îi va solicita acordul scris cu privire la prelucrarea datelor cu caracter personal, în conformitate cu prevederile legislației în vigoare.

Achizitorul asigură dreptul Prestatorului la informare și acces la datele cu caracter personal, dreptul la rectificare, actualizare, portabilitate, ștergere, la restricționare și opoziție în conformitate cu prevederile legislației în vigoare.

Datele personale ale Prestatorului sunt păstrate de Achizitor pe întreaga perioadă de executare a contractului.

Achizitorul, nu va utiliza datele cu caracter personal pentru prelucrare automatizată și nici pentru realizarea de profile. Nu va lua decizii automate cu privire la Prestator. Utilizează mijloace tehnice pentru stocarea datelor în condiții de securitate.

Achizitorul, nu va dezvălui datele decât pentru realizarea intereselor dumneavoastră sau îndeplinirea obligațiilor legale.

Conform prevederilor legale aplicabile, beneficiați de dreptul de acces, dreptul la rectificare, dreptul la ștergerea datelor, dreptul la restricționarea prelucrării, dreptul la portabilitatea datelor, dreptul la opoziție și procesul decizional individual automatizat. Menționăm că intervenția asupra datelor pe care ni le-ați furnizat poate fi de natură să împiedice executarea contractului încheiat între dumneavoastră și Achizitor. De asemenea, vă este recunoscut dreptul de a depune o plângere în fața unei autorități de supraveghere și de a introduce o cale de atac judiciară.

Am lu:
Prestat

Data:

16.09.2025